



CREATED BY

Simon Racioppa

EPISODE 2.06

"It's Not That Simple"

INVINCIBLE

After two challenging missions, The Guardians of the Globe struggle to work as a team. Meanwhile, Mark tries to balance his hero duties, personal relationships, and his future as a college student.

WRITTEN BY:

Helen Leigh

DIRECTED BY:

Haylee Herrick | Dan Duncan

ORIGINAL BROADCAST:

March 21, 2024



This is a transcript of the spoken dialogue and audio, with time-code reference, provided without cost by 8FLiX.com. All copyrights belong to their owners. 8FLiX is not affiliated with any other entity or service.

FOR EDUCATIONAL USE ONLY
NOT TO BE DUPLICATED WITHOUT PERMISSION.

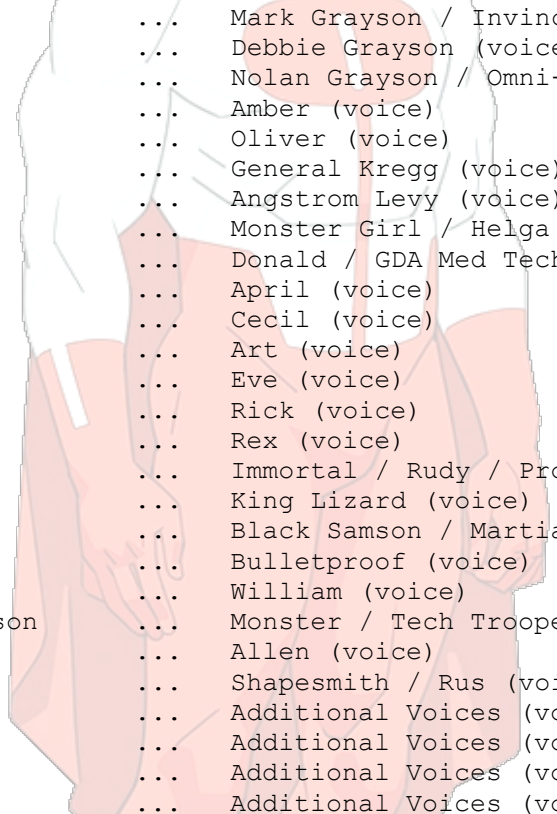
The sale, copying, reproduction or exploitation of any portion of this material in any form, by any means or in any media, is strictly prohibited. Distribution or disclosure of this material to unauthorized persons is also prohibited. Disposal of this material does not alter any of the restrictions set forth above.



prime

INVINCIBLE is an AMAZON PRIME Original Series

EPISODE CAST



Steven Yeun	...	Mark Grayson / Invincible (voice)
Sandra Oh	...	Debbie Grayson (voice)
J.K. Simmons	...	Nolan Grayson / Omni-Man (voice)
Zazie Beetz	...	Amber (voice)
Lincoln Bodin	...	Oliver (voice)
Clancy Brown	...	General Gregg (voice)
Sterling K. Brown	...	Angstrom Levy (voice)
Grey Griffin	...	Monster Girl / Helga / Nurse (voice)
Chris Diamantopoulos	...	Donald / GDA Med Tech (voice)
Calista Flockhart	...	April (voice)
Walton Goggins	...	Cecil (voice)
Mark Hamill	...	Art (voice)
Gillian Jacobs	...	Eve (voice)
Luke Macfarlane	...	Rick (voice)
Jason Mantzoukas	...	Rex (voice)
Ross Marquand	...	Immortal / Rudy / Proprietor (voice)
Scot McNairy	...	King Lizard (voice)
Khary Payton	...	Black Samson / Martian Leader (voice)
Jay Pharoah	...	Bulletproof (voice)
Andrew Rannells	...	William (voice)
Kevin Michael Richardson	...	Monster / Tech Trooper #1 (voice)
Seth Rogen	...	Allen (voice)
Ben Schwartz	...	Shapesmith / Rus (voice)
Nyima Funk	...	Additional Voices (voice)
Bobby Kesselman	...	Additional Voices (voice)
Dan Navarro	...	Additional Voices (voice)
Ami Shukla	...	Additional Voices (voice)

1

00:00:07,717 --> 00:00:09,552
Bring Invincible here.

2

00:00:09,635 --> 00:00:13,639
He is the key to turning
the tide of this war.

3

00:00:13,723 --> 00:00:15,534
[groans] - [William] I'm
kind of still screwed up

4

00:00:15,558 --> 00:00:16,726
about what happened to Rick.

5

00:00:16,809 --> 00:00:18,936
[Debbie] I didn't even
know if Norman was alive.

6

00:00:19,019 --> 00:00:21,731
Now he's left another
planet in ruins

7

00:00:21,814 --> 00:00:23,649
and his new kid is
sitting in my kitchen.

8

00:00:23,733 --> 00:00:25,860
[Cecil] They possessed
the real Rus Livingston,

9

00:00:25,943 --> 00:00:28,779
and they're capable of
possessing a million more of us.

10

00:00:28,863 --> 00:00:30,132
[Mark] A lot of
people could get hurt.

11
00:00:30,156 --> 00:00:32,073
[Amber] Just come back safe.

12
00:00:32,158 --> 00:00:34,326
[Nolan] Read my books, Mark.

13
00:00:34,410 --> 00:00:35,929
- [Rex] Die fast, assholes!
- [grunting]

14
00:00:35,953 --> 00:00:37,455
- [yelling]
- [grunts]

15
00:00:38,831 --> 00:00:40,791
- [grunts]
- [screaming]

16
00:00:41,709 --> 00:00:43,836
- [grunting]
- There's too many!

17
00:00:43,919 --> 00:00:45,963
- Get close!
- [Mark] No, no, no, no!

18
00:00:46,046 --> 00:00:47,965
Eve!

19
00:00:48,841 --> 00:00:50,092
[squids screeching]

20
00:00:51,469 --> 00:00:53,137
[pants] Fuck!

21

00:00:53,220 --> 00:00:55,806
[panting, groaning]

22

00:00:55,890 --> 00:00:56,891
Mm.

23

00:00:56,974 --> 00:00:59,143
So brave.

24

00:00:59,226 --> 00:01:02,229
But is it the brave
man who survives?

25

00:01:02,313 --> 00:01:04,355
Or is it the one who waits

26

00:01:04,440 --> 00:01:07,526
until his opponent is
too injured to fight?

27

00:01:07,610 --> 00:01:08,527
[groans]

28

00:01:08,611 --> 00:01:11,781
Just do it, you prick.

29

00:01:11,864 --> 00:01:13,574
[panting]

30

00:01:13,657 --> 00:01:15,367
[groans]

31

00:01:16,368 --> 00:01:18,913
[panting]

32

00:01:18,996 --> 00:01:20,664

[grunts]

33

00:01:26,170 --> 00:01:27,338
[Immortal] Guardians!

34

00:01:27,420 --> 00:01:29,298
- Protect them!
- [squids screeching]

35

00:01:29,381 --> 00:01:31,258
[grunting]

36

00:01:34,136 --> 00:01:36,138
[grunting]

37

00:01:41,894 --> 00:01:43,813
[grunting]

38

00:01:46,106 --> 00:01:47,191
Come on, Eve. Get up!

39

00:01:47,274 --> 00:01:49,401
Rudy! [Grunts]

40

00:01:49,485 --> 00:01:50,945
[grunts, yells]

41

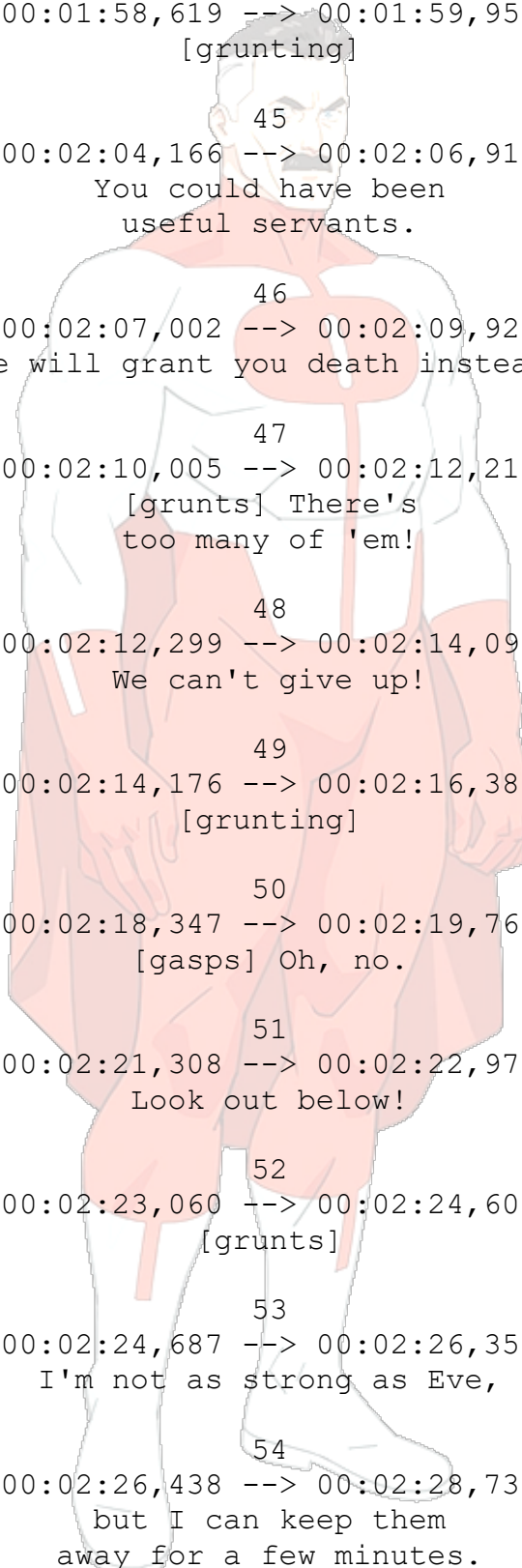
00:01:53,781 --> 00:01:54,657
Almost done.

42

00:01:54,740 --> 00:01:56,991
Whatever you are planning,

43

00:01:57,076 --> 00:01:58,536
it will fail.



44
00:01:58,619 --> 00:01:59,954
[grunting]

45
00:02:04,166 --> 00:02:06,919
You could have been
useful servants.

46
00:02:07,002 --> 00:02:09,922
We will grant you death instead.

47
00:02:10,005 --> 00:02:12,216
[grunts] There's
too many of 'em!

48
00:02:12,299 --> 00:02:14,093
We can't give up!

49
00:02:14,176 --> 00:02:16,387
[grunting]

50
00:02:18,347 --> 00:02:19,765
[gasps] Oh, no.

51
00:02:21,308 --> 00:02:22,977
Look out below!

52
00:02:23,060 --> 00:02:24,603
[grunts]

53
00:02:24,687 --> 00:02:26,355
I'm not as strong as Eve,

54
00:02:26,438 --> 00:02:28,732
but I can keep them
away for a few minutes.

55
00:02:28,816 --> 00:02:30,401
A few minutes is all I need.

56
00:02:30,484 --> 00:02:32,236
[screeching]

57
00:02:32,319 --> 00:02:34,530
[chuckling] It tickles.

58
00:02:34,613 --> 00:02:35,906
What are you gonna do?

59
00:02:35,990 --> 00:02:37,867
Ow, ow, ow. Ow!

60
00:02:37,950 --> 00:02:39,368
Ow! [Whimpers] Ow!

61
00:02:40,536 --> 00:02:41,704
[grunts]

62
00:02:41,787 --> 00:02:43,247
- [Shapesmith moaning]
- Oh.

63
00:02:43,329 --> 00:02:44,665
Shapesmith?

64
00:02:44,748 --> 00:02:46,333
Please hurry!

65
00:02:46,417 --> 00:02:47,543
Rudy?

66
00:02:47,626 --> 00:02:48,502

Done!

67

00:02:48,586 --> 00:02:49,837
Tell them someone has to...

68

00:02:49,920 --> 00:02:52,089
Get this close to Rus and
then press the button!

69

00:02:52,172 --> 00:02:53,883
[grunting]

70

00:02:53,966 --> 00:02:55,426
Anyone?

71

00:02:55,509 --> 00:02:57,344
Please hurry! Someone.

72

00:02:57,428 --> 00:02:59,054
- Anyone!
- [Immortal] Give it to me!

73

00:02:59,138 --> 00:03:00,138
[grunts]

74

00:03:00,180 --> 00:03:01,515
[grunting]

75

00:03:01,599 --> 00:03:03,183
- [Mark] I'll do it.
- How dare you!

76

00:03:03,267 --> 00:03:04,268
[grunting]

77

00:03:04,351 --> 00:03:05,644

Stop it!

78

00:03:05,728 --> 00:03:08,355

I'm stronger and faster
than you, and you know it!

79

00:03:09,565 --> 00:03:10,983

Don't fail.

80

00:03:11,066 --> 00:03:12,443

Cover me.

81

00:03:12,526 --> 00:03:14,528

- [grunting]
- [screeching]

82

00:03:17,948 --> 00:03:19,992

- Oh, no, no! Don't!
- [Monster] Hold on!

83

00:03:20,075 --> 00:03:22,202

We're almost there! [Grunts]

84

00:03:22,286 --> 00:03:24,579

[Shapesmith groaning]

85

00:03:25,706 --> 00:03:26,999

No, no. No. [Groans]

86

00:03:27,082 --> 00:03:28,751

- No, no, no, no, no!
- Shapesmith?!

87

00:03:28,834 --> 00:03:30,461

[Shapesmith] I can't [grunts]

88

00:03:30,544 --> 00:03:32,463
keep them...

89

00:03:32,546 --> 00:03:34,298
[yells]

90

00:03:34,381 --> 00:03:35,925
[screeching]

91

00:03:36,008 --> 00:03:38,928
[grunting]

92

00:03:39,970 --> 00:03:41,680
[yells]

93

00:03:41,764 --> 00:03:43,015
[grunting]

94

00:03:44,767 --> 00:03:46,143
[cackles]

95

00:03:46,226 --> 00:03:47,978
[grunting]

96

00:03:48,062 --> 00:03:49,396
[grunts]

97

00:03:50,397 --> 00:03:52,524
[grunting]

98

00:03:54,692 --> 00:03:55,903
[cackling]

99

00:03:57,112 --> 00:03:58,614
[grunts]

100
00:03:58,697 --> 00:04:00,616
[grunting]

101
00:04:00,699 --> 00:04:02,534
[yells]

102
00:04:02,618 --> 00:04:03,744
[grunts]

103
00:04:03,827 --> 00:04:06,789
- [grunts]
- [cackling]

104
00:04:07,915 --> 00:04:09,959
[straining]

105
00:04:12,878 --> 00:04:14,213
[groans]

106
00:04:14,296 --> 00:04:16,339
- [groaning]
- Got you!

107
00:04:16,423 --> 00:04:18,676
Yes! Hell yes! We did it!

108
00:04:18,759 --> 00:04:20,719
[Eve] [distorted] Did you?

109
00:04:20,803 --> 00:04:24,390
[both] We told you
we were too powerful.

110
00:04:25,432 --> 00:04:26,976
They're waking up!

111
00:04:27,059 --> 00:04:29,144
Maybe there's some juice
left in this thing?

112
00:04:29,228 --> 00:04:31,438
[Bulletproof]
That's a big maybe.

113
00:04:34,483 --> 00:04:35,484
[grunting]

114
00:04:37,695 --> 00:04:38,612
[Immortal] Invincible!

115
00:04:38,696 --> 00:04:39,780
[grunting]

116
00:04:39,863 --> 00:04:42,116
[grunts]

117
00:04:42,199 --> 00:04:43,993
Now!

118
00:04:44,076 --> 00:04:46,120
[groaning]

119
00:04:46,203 --> 00:04:47,371
[screech]

120
00:04:49,289 --> 00:04:50,207
You okay?

121
00:04:50,290 --> 00:04:52,209
Yeah.

122

00:04:52,292 --> 00:04:54,670
Just happy to be me again.

123

00:04:54,753 --> 00:04:56,380
Yes, hooray. Ten out of ten.

124

00:04:56,463 --> 00:04:58,590
We need to go now. [Panting]

125

00:04:58,674 --> 00:05:00,801
- [panting]
- Where...

126

00:05:00,884 --> 00:05:01,885
where am I?

127

00:05:01,969 --> 00:05:03,220
We'll explain later.

128

00:05:03,303 --> 00:05:05,014
- [panting]
- [yelps]

129

00:05:07,016 --> 00:05:08,434
[King Lizard] Oh.

130

00:05:08,517 --> 00:05:10,644
The Guardians are dead.

131

00:05:10,728 --> 00:05:13,897
They're so dead they've
made quite the mess

132

00:05:13,981 --> 00:05:16,108
of your precious
little missile base.

133
00:05:16,191 --> 00:05:20,738
I'm not sure you'll ever
get the floors clean again.

134
00:05:20,821 --> 00:05:22,197
Agree to my demands

135
00:05:22,281 --> 00:05:24,116
and I will consider
not destroying

136
00:05:24,199 --> 00:05:25,534
half of the nation.

137
00:05:25,617 --> 00:05:28,370
[Rex groaning]

138
00:05:29,747 --> 00:05:34,585
Fuck

139
00:05:34,668 --> 00:05:36,336
[groans] Well,

140
00:05:36,420 --> 00:05:39,923
look at this brave
little soldier.

141
00:05:40,007 --> 00:05:42,468
[groaning, coughing]

142
00:05:42,551 --> 00:05:43,719
[panting]

143
00:05:43,802 --> 00:05:46,597
Seems like the
loss of your brain

144
00:05:46,680 --> 00:05:49,975
hasn't hurt you as much
as one would expect.

145
00:05:50,058 --> 00:05:51,393
- Oh, my.
- Huh?

146
00:05:51,477 --> 00:05:54,146
- How sad.
- Shut up. Shut up.

147
00:05:54,229 --> 00:05:56,708
- Shut up.
- [muffled] Perhaps you're too stupid to realize this,

148
00:05:56,732 --> 00:05:58,901
- but you're supposed to be dead.
- [groans] I said

149
00:05:58,984 --> 00:06:01,695
shut up!

150
00:06:01,779 --> 00:06:02,863
[yells]

151
00:06:02,946 --> 00:06:04,865
[both grunting]

152
00:06:09,745 --> 00:06:11,997
Please!

153
00:06:12,081 --> 00:06:14,958
[chokes] Oh, please!

154 .

00:06:15,042 --> 00:06:17,503

Plea...

155

00:06:17,586 --> 00:06:18,712

I...

156

00:06:18,796 --> 00:06:20,255

can't believe

157

00:06:20,339 --> 00:06:21,799

you shot me

158

00:06:21,882 --> 00:06:24,593

in the fucking head!

159

00:06:24,676 --> 00:06:26,011

[grunting]

160

00:06:26,095 --> 00:06:27,221

[trooper] Sir?

161

00:06:27,304 --> 00:06:29,973

- [grunting]

- Are you all right?

162

00:06:30,057 --> 00:06:32,976

[groaning]

163

00:06:33,060 --> 00:06:34,311

[sputters]

164

00:06:34,394 --> 00:06:35,813

Why would you...

165

00:06:35,896 --> 00:06:38,107

That's a weird question.

166
00:06:38,190 --> 00:06:39,566
I'm fine.

167
00:06:39,650 --> 00:06:42,152
Totally good.

168
00:06:42,236 --> 00:06:43,237
Huh?

169
00:06:43,320 --> 00:06:46,240
Never better?

170
00:06:46,323 --> 00:06:48,075
[laughs]

171
00:06:48,158 --> 00:06:49,659
You know me!

172
00:06:49,743 --> 00:06:51,995
I'm practically...

173
00:06:52,079 --> 00:06:54,081
♪ ♪

174
00:06:59,461 --> 00:07:00,796
[groans]

175
00:07:00,879 --> 00:07:02,089
[grunts]

176
00:07:02,172 --> 00:07:04,025
[med tech] We need to get
this guy to an O.R. now.

177 .

00:07:04,049 --> 00:07:05,968
Get a stretcher over here!

178

00:07:06,051 --> 00:07:08,053
[squelching sounds]

179

00:07:09,721 --> 00:07:11,723
[muffled grunting]

180

00:07:12,724 --> 00:07:14,226
Jesus.

181

00:07:14,309 --> 00:07:17,271
[grunting continues]

182

00:07:19,439 --> 00:07:20,983
[grunts]

183

00:07:21,066 --> 00:07:23,026
[labored breathing]

184

00:07:24,903 --> 00:07:26,405
[groaning softly]

185

00:07:28,448 --> 00:07:30,784
Ugh. Never gonna
eat sushi again.

186

00:07:30,868 --> 00:07:32,870
Uh, uh, the hangar's
through there!

187

00:07:32,953 --> 00:07:34,788
[Martian leader] Halt!

188

00:07:34,872 --> 00:07:36,582

You saved us from the squids,

189

00:07:36,665 --> 00:07:38,584
and for that we are grateful.

190

00:07:38,667 --> 00:07:41,003
Yeah, you're welcome.
Uh, look, we got to go.

191

00:07:41,086 --> 00:07:44,047
But we cannot permit you to
leave with the great betrayer.

192

00:07:45,632 --> 00:07:47,551
Uh, uh...

193

00:07:47,634 --> 00:07:49,386
Me?

194

00:07:49,469 --> 00:07:51,722
This is all your doing.

195

00:07:51,805 --> 00:07:54,183
You must remain
here for punishment.

196

00:07:55,225 --> 00:07:56,852
[sighs] What kind of punishment?

197

00:07:56,935 --> 00:07:58,979
Death.

198

00:07:59,062 --> 00:08:01,315
I understand.

199

00:08:01,398 --> 00:08:03,998

- [♪ Bad Nerves: "Baby Drummer"]
- Go, go, go, go! Faster! Faster!

200

00:08:04,026 --> 00:08:05,903
This is as fast as it goes.

201

00:08:11,450 --> 00:08:13,827
Aah! Aah!

202

00:08:13,911 --> 00:08:15,913
Which button fires back?!

203

00:08:15,996 --> 00:08:17,331
I don't know!

204

00:08:17,414 --> 00:08:19,249
I've only been inside
one of these once!

205

00:08:19,332 --> 00:08:20,542
When I was a kid!

206

00:08:20,626 --> 00:08:22,336
It was a school trip!

207

00:08:22,419 --> 00:08:24,004
♪ Give us a new beat
for my stereo...

208

00:08:24,087 --> 00:08:26,089
Open the airlock.

209

00:08:27,758 --> 00:08:31,470
♪ Baby, you've got the rhythm ♪

210

00:08:32,386 --> 00:08:34,181

♪ Baby, I'm all yours ♪

211

00:08:34,264 --> 00:08:37,017

♪ You got the rhythm ♪

212

00:08:37,100 --> 00:08:38,894

- ♪ And that god you love ♪

- Sorry!

213

00:08:38,977 --> 00:08:41,270

♪ Is not mine, yeah ♪

214

00:08:41,355 --> 00:08:42,648

♪ I'm all yours ♪

215

00:08:42,731 --> 00:08:47,361

♪ You got the rhythm ♪

216

00:08:47,444 --> 00:08:50,155

♪ Got to get me a
new drummer, whoo ♪

217

00:08:52,157 --> 00:08:54,284

♪ She was an angel,
your mother ♪

218

00:08:54,368 --> 00:08:55,702

[grunts]

219

00:08:55,786 --> 00:08:57,871

♪ Come on, give me a new chord ♪

220

00:08:57,955 --> 00:09:00,624

♪ Give me a new strummer, uh ♪

221

00:09:03,043 --> 00:09:04,378

♪ Baby, you got the rhythm...

222
00:09:04,461 --> 00:09:06,797
[grunting]

223
00:09:06,880 --> 00:09:08,465
That

224
00:09:08,548 --> 00:09:10,300
was amazing!

225
00:09:10,384 --> 00:09:12,219
[chuckles] Uh...

226
00:09:13,595 --> 00:09:15,764
Thanks. Yeah, well,

227
00:09:15,847 --> 00:09:16,890
you know, I...

228
00:09:16,974 --> 00:09:18,558
I trained with the best.

229
00:09:18,642 --> 00:09:20,018
Right? [Chuckles]

230
00:09:20,102 --> 00:09:22,062
I...

231
00:09:22,145 --> 00:09:23,772
Good work.

232
00:09:27,359 --> 00:09:28,443
[Mark] Thanks.

233

00:09:28,527 --> 00:09:29,778

You too.

234

00:09:31,697 --> 00:09:32,698

You okay?

235

00:09:32,781 --> 00:09:34,908

You seem a little... shook.

236

00:09:34,992 --> 00:09:36,743

It was

237

00:09:36,827 --> 00:09:40,580

unpleasant having my mind
under squid control.

238

00:09:40,664 --> 00:09:44,209

And being out of my armor
was extremely stressful.

239

00:09:44,293 --> 00:09:45,335

No shit.

240

00:09:45,419 --> 00:09:47,087

That whole thing was insane.

241

00:09:47,170 --> 00:09:48,463

Thankfully,

242

00:09:48,547 --> 00:09:51,800

I was able to control my
fear response this time.

243

00:09:51,883 --> 00:09:53,802

I changed myself.

244

00:09:53,885 --> 00:09:55,429
Fixed a problem.

245

00:09:55,512 --> 00:09:57,097
I can do the same for...

246

00:09:57,180 --> 00:09:58,098
Don't.

247

00:09:58,181 --> 00:09:59,325
But it just makes sense to...

248

00:09:59,349 --> 00:10:01,143
I said don't.

249

00:10:01,226 --> 00:10:03,228
I'm sorry. I didn't mean to...

250

00:10:05,731 --> 00:10:07,107
[sighs]

251

00:10:07,190 --> 00:10:08,334
- [birds chirping]
- [dog barking in distance]

252

00:10:08,358 --> 00:10:09,776
- [baby coos]
- [Debbie] All right.

253

00:10:09,860 --> 00:10:11,379
- [chuckling]
- Let's see if we can do this

254

00:10:11,403 --> 00:10:12,946
without you peeing on me again.

255

00:10:13,030 --> 00:10:15,032
Thank you for the update, Cecil.

256

00:10:15,115 --> 00:10:16,825
I'm glad Mark and
the others are safe.

257

00:10:16,908 --> 00:10:19,286
But let's be honest

258

00:10:19,369 --> 00:10:21,079
that's not the only
reason you're here.

259

00:10:21,163 --> 00:10:23,165
The GDA has an entire department

260

00:10:23,248 --> 00:10:25,500
dedicated to superhero children.

261

00:10:25,584 --> 00:10:26,835
Right.

262

00:10:26,918 --> 00:10:28,462
Because a top secret
government lab

263

00:10:28,545 --> 00:10:30,606
- is the perfect place to raise a child.
- [chuckles]

264

00:10:30,630 --> 00:10:33,383
We paint clouds on the ceiling.

265

00:10:34,634 --> 00:10:36,887
Look, after everything
Nolan put you through,

266
00:10:36,970 --> 00:10:38,410
no one expects you
to raise his kid.

267
00:10:38,472 --> 00:10:39,848
Let us help.

268
00:10:39,931 --> 00:10:41,016
Mama!

269
00:10:41,099 --> 00:10:43,018
[chuckles] Oh, sweetie.

270
00:10:43,101 --> 00:10:45,395
- Mm.
- Your mom is far, far away.

271
00:10:45,479 --> 00:10:46,521
And your dad...

272
00:10:48,231 --> 00:10:49,441
[sighs]

273
00:10:50,442 --> 00:10:52,486
The truth is, Cecil,

274
00:10:52,569 --> 00:10:55,572
this isn't about Nolan or me.

275
00:10:55,655 --> 00:10:57,574
It's about Mark.

276
00:10:57,657 --> 00:11:00,660
- [chuckles]
- This child is Mark's brother.

277
00:11:00,744 --> 00:11:02,871
His only brother.

278
00:11:02,954 --> 00:11:04,581
Which makes him
family to me, too.

279
00:11:04,664 --> 00:11:06,375
- Debbie...
- And let me remind you

280
00:11:06,458 --> 00:11:07,959
that I raised Mark,

281
00:11:08,043 --> 00:11:10,545
who just saved the world.

282
00:11:10,629 --> 00:11:11,922
- Again.
- [chuckles]

283
00:11:12,005 --> 00:11:14,216
I am more than
qualified to do this.

284
00:11:14,299 --> 00:11:16,134
- Isn't that right?
- [coos]

285
00:11:16,218 --> 00:11:17,636
- Hmm? [Chuckles]
- All right.

286
00:11:17,719 --> 00:11:19,012
You win.

287

00:11:20,055 --> 00:11:21,765
But we're here if you need us.

288

00:11:21,848 --> 00:11:23,683
And I expect to be
kept in the loop.

289

00:11:23,767 --> 00:11:25,852
Mm. It's nap time.

290

00:11:28,939 --> 00:11:31,483
[nurse] Welcome back,
Captain Livingston.

291

00:11:31,566 --> 00:11:35,278
Can I go home? I
just want to go home.

292

00:11:35,362 --> 00:11:36,571
Squids don't sleep.

293

00:11:36,655 --> 00:11:39,699
They never let me sleep.

294

00:11:39,783 --> 00:11:42,786
I'm gonna need an
entire box of Q-tips

295

00:11:42,869 --> 00:11:45,497
to get all that squid
slime out of my ears.

296

00:11:45,580 --> 00:11:47,457
[laughs] You're lucky
you only got some

297

00:11:47,540 --> 00:11:49,626
in your... ears.

298

00:11:49,709 --> 00:11:51,711
[♪ Aidan Knight: "Dream Team"]

299

00:11:56,216 --> 00:11:57,926
Uh-oh.

300

00:11:58,009 --> 00:12:00,011
♪ I've seen you in the world ♪

301

00:12:03,890 --> 00:12:06,977
♪ Seen you in my mind ♪

302

00:12:09,729 --> 00:12:12,566
♪ Would you put it all at ease ♪

303

00:12:15,652 --> 00:12:19,906
♪ Or make me feel uneasy? ♪

304

00:12:22,075 --> 00:12:24,244
♪ 'Cause I feel 25 ♪

305

00:12:27,706 --> 00:12:31,710
♪ And it never was that way ♪

306

00:12:33,753 --> 00:12:37,466
♪ Something changed
inside my heart ♪

307

00:12:39,301 --> 00:12:43,221
♪ Now I'm unsure
of everything...

308

00:13:03,033 --> 00:13:06,036

♪ ♪

309

00:13:18,381 --> 00:13:20,258
Good job, Oliver.

310

00:13:20,342 --> 00:13:22,302
- Oliver?
- Mark.

311

00:13:23,803 --> 00:13:26,139
Brah-brah.

312

00:13:29,392 --> 00:13:30,810
- Brah-brah.
- [chuckles]

313

00:13:30,894 --> 00:13:32,604
You named him after Grandpa?

314

00:13:32,687 --> 00:13:35,357
Well, he needed an actual name

315

00:13:35,440 --> 00:13:37,651
besides Nolan's Alien Baby.

316

00:13:37,734 --> 00:13:41,655
[chuckles] That's
good. I like it.

317

00:13:43,490 --> 00:13:45,659
[thunder rumbles]

318

00:13:54,501 --> 00:13:58,380
Kate Cha was a fearless warrior.

319

00:13:59,464 --> 00:14:00,882

Though her powers

320
00:14:00,966 --> 00:14:03,593
came from a family curse,

321
00:14:03,677 --> 00:14:06,221
she believed they were a gift

322
00:14:06,304 --> 00:14:08,348
to help those around her.

323
00:14:09,766 --> 00:14:11,893
That was Kate's real power.

324
00:14:13,311 --> 00:14:15,355
Her unwavering belief

325
00:14:16,439 --> 00:14:19,568
that this world is good,

326
00:14:19,651 --> 00:14:21,194
even when it killed her

327
00:14:21,278 --> 00:14:23,321
over and over and over again.

328
00:14:24,531 --> 00:14:26,241
Kate never stopped
believing that.

329
00:14:28,243 --> 00:14:30,287
And encouraged me
to do the same.

330
00:14:33,164 --> 00:14:35,417
Kate Cha was

331
00:14:35,500 --> 00:14:37,544
a kindred soul.

332
00:14:40,213 --> 00:14:42,215
[quiet, indistinct conversation]

333
00:14:46,136 --> 00:14:47,154
[Black Samson] It was a

334
00:14:47,178 --> 00:14:50,015
it was a beautiful service.

335
00:14:52,726 --> 00:14:54,227
I'm glad it didn't rain.

336
00:14:55,395 --> 00:14:57,314
Kate hated the rain.

337
00:15:04,821 --> 00:15:06,156
Why do I

338
00:15:06,239 --> 00:15:08,408
feel this way, Markus?

339
00:15:09,451 --> 00:15:11,536
Because you loved her, man.

340
00:15:11,620 --> 00:15:14,039
I loved many others

341
00:15:14,122 --> 00:15:16,041
before Kate.

342
00:15:16,124 --> 00:15:17,834

All of them died as well.

343
00:15:19,002 --> 00:15:20,337
But this

344
00:15:20,420 --> 00:15:22,964
this is different.

345
00:15:28,094 --> 00:15:30,347
I thought we had
more time together.

346
00:15:33,600 --> 00:15:36,102
[pop music plays indistinctly]

347
00:15:55,205 --> 00:15:56,956
- How's your mom?
- How are classes? Uh...

348
00:15:57,040 --> 00:15:58,458
Sorry, you go.

349
00:15:58,540 --> 00:16:01,002
No, no, you go. Please.

350
00:16:02,170 --> 00:16:04,255
Um, so,

351
00:16:04,339 --> 00:16:07,217
classes are going okay?

352
00:16:07,300 --> 00:16:10,178
I mean, I'm at the point
where I just roll out of bed

353
00:16:10,261 --> 00:16:12,389

and go to lectures
in my pajamas.

354

00:16:12,472 --> 00:16:15,100
It's very freeing. [Chuckles]

355

00:16:15,183 --> 00:16:16,559
[chuckles]

356

00:16:16,643 --> 00:16:18,728
Well, how's your new brother?

357

00:16:18,812 --> 00:16:20,146
Is he adjusting?

358

00:16:20,230 --> 00:16:22,148
Is your mom losing her mind yet?

359

00:16:22,232 --> 00:16:25,402
Uh, O-Oliver's doing great,
and they really get along,

360

00:16:25,485 --> 00:16:26,903
which is awesome.

361

00:16:26,986 --> 00:16:28,196
My mom's still getting used to

362

00:16:28,279 --> 00:16:30,281
chewing his food
for him, though.

363

00:16:31,282 --> 00:16:33,868
Um, she chews his food?

364

00:16:33,952 --> 00:16:36,955

Yeah. It-it turns
out Thraxan babies

365

00:16:37,038 --> 00:16:39,374
don't have enzymes to
break down solid food.

366

00:16:41,167 --> 00:16:44,170
We're hoping his Viltrumite
half will kick in soon.

367

00:16:44,254 --> 00:16:45,922
Oh.

368

00:16:48,550 --> 00:16:50,468
Okay, can I just say

369

00:16:50,552 --> 00:16:52,512
this feels like a first date?

370

00:16:52,595 --> 00:16:54,764
Yeah, a bad first date.

371

00:16:54,848 --> 00:16:55,974
[weak chuckle]

372

00:16:56,057 --> 00:16:58,685
I missed you.

373

00:16:58,768 --> 00:17:01,396
I missed you, too.

374

00:17:01,479 --> 00:17:02,981
[sighs]

375

00:17:03,064 --> 00:17:05,650

I really thought college
would be different.

376

00:17:05,733 --> 00:17:07,152
Right?

377

00:17:07,234 --> 00:17:09,154
You know, like, late
night study sessions,

378

00:17:09,237 --> 00:17:11,156
secret dorm parties,

379

00:17:11,239 --> 00:17:13,241
spending time with
my girlfriend.

380

00:17:15,410 --> 00:17:18,329
Instead, we hang
out less than we did

381

00:17:18,413 --> 00:17:20,123
before we went to college.

382

00:17:22,083 --> 00:17:24,335
Whenever my friends
here ask where you are,

383

00:17:24,419 --> 00:17:27,088
I'm always like, "Oh,
Mark's studying for an exam"

384

00:17:27,172 --> 00:17:29,132
or "He went home
for the weekend."

385

00:17:30,467 --> 00:17:32,510

I hate lying to them, Mark.

386

00:17:32,594 --> 00:17:35,013

And I have no one to
talk to about it. I mean,

387

00:17:35,096 --> 00:17:36,389

sure, there's William,

388

00:17:36,473 --> 00:17:38,266

but he's more your
friend than mine.

389

00:17:39,267 --> 00:17:40,935

Yeah, I know.

390

00:17:41,019 --> 00:17:42,437

It's our first year of college,

391

00:17:42,520 --> 00:17:43,855

our first time
living on our own,

392

00:17:43,938 --> 00:17:46,483

and it feels like
we're missing it.

393

00:17:46,566 --> 00:17:49,360

Yeah, sometimes I wish
I never got powers.

394

00:17:50,528 --> 00:17:53,198

Then I could just be with you

395

00:17:53,281 --> 00:17:55,366

and forget about
everything else.

396

00:17:56,409 --> 00:17:57,994
But you do have powers.

397

00:17:58,077 --> 00:17:59,746
And that means you
have an obligation

398

00:17:59,829 --> 00:18:01,331
to make the world
a better place.

399

00:18:01,414 --> 00:18:03,500
And if you didn't feel that way,

400

00:18:03,583 --> 00:18:05,376
we wouldn't be
dating to begin with.

401

00:18:06,920 --> 00:18:08,671
So

402

00:18:08,755 --> 00:18:10,882
What do we do now?

403

00:18:18,056 --> 00:18:20,099
[exhales]

404

00:18:21,351 --> 00:18:24,312
Mark, look who's back.

405

00:18:24,395 --> 00:18:27,524
- Whoa, Rick. How are you feeling?
- Hi, Mark.

406

00:18:27,607 --> 00:18:30,026

Um, I-I guess

407

00:18:30,109 --> 00:18:32,028

I'm fine.

408

00:18:32,111 --> 00:18:34,030

He's doing great.

409

00:18:34,113 --> 00:18:35,674

Doctors gave him a
clean bill of health.

410

00:18:35,698 --> 00:18:38,243

Donald says he can come
back to Upstate, right?

411

00:18:38,326 --> 00:18:41,704

I'm here to help
facilitate his transition.

412

00:18:41,788 --> 00:18:45,458

If there's anything I
can do, just call me.

413

00:18:45,542 --> 00:18:47,669

That is so kind. Thank you.

414

00:18:47,752 --> 00:18:49,838

Come on, Rick, I
guilted the college into

415

00:18:49,921 --> 00:18:51,524

giving you a private room
in the dorm next door.

416

00:18:51,548 --> 00:18:54,759

I already decorated it.

417
00:18:54,843 --> 00:18:56,594
Wow, Rick looks
exactly the same.

418
00:18:56,678 --> 00:18:58,596
It's like nothing happened.

419
00:18:58,680 --> 00:19:00,932
[Donald] But
something did happen.

420
00:19:01,015 --> 00:19:04,143
He went through intensive
body reconstruction.

421
00:19:04,227 --> 00:19:07,230
That kind of trauma can

422
00:19:07,313 --> 00:19:09,107
resurface.

423
00:19:09,190 --> 00:19:12,110
Donald, are you okay?

424
00:19:14,571 --> 00:19:16,531
Tell William I'll check in later

425
00:19:16,614 --> 00:19:19,492
- to see how Rick's doing.
- Uh, okay.

426
00:19:19,576 --> 00:19:20,785
Bye.

427
00:19:23,037 --> 00:19:24,455

[Rex] Well, you look

428

00:19:24,539 --> 00:19:26,082
like shit.

429

00:19:26,165 --> 00:19:29,502
And that's coming from a
guy that looks like this.

430

00:19:29,586 --> 00:19:31,379
[chuckles] Heard you're getting

431

00:19:31,462 --> 00:19:32,714
a new hand, too.

432

00:19:32,797 --> 00:19:36,551
[laughs] Yeah. Lucky me.

433

00:19:36,634 --> 00:19:38,761
How's Ray?

434

00:19:38,845 --> 00:19:40,722
Holding in there.

435

00:19:42,223 --> 00:19:45,852
You know, when that bullet
went through my head,

436

00:19:45,935 --> 00:19:49,105
I saw my life flash
before my eyes.

437

00:19:50,315 --> 00:19:53,902
Yeah, that's always sounded
like bullshit to me, too,

438

00:19:53,985 --> 00:19:55,570
but it's not.

439

00:19:57,113 --> 00:19:59,240
And I didn't like what I saw.

440

00:20:00,658 --> 00:20:02,952
I was such a dick to Kate.

441

00:20:03,995 --> 00:20:05,246
To Eve, too.

442

00:20:05,330 --> 00:20:09,083
To every woman I've ever dated.

443

00:20:09,167 --> 00:20:11,836
None of them deserved it.

444

00:20:11,920 --> 00:20:14,797
I don't know why I had to get

445

00:20:14,881 --> 00:20:17,467
my brains blown out to see that.

446

00:20:18,760 --> 00:20:20,553
What is it about
being a superhero

447

00:20:20,637 --> 00:20:24,098
where we go around saving lives

448

00:20:24,182 --> 00:20:26,434
while ruining them
at the same time?

449

00:20:27,435 --> 00:20:30,438

Aw, Jesus.

450

00:20:30,521 --> 00:20:33,733
- All right, let's hear it.
- Hear what?

451

00:20:33,816 --> 00:20:36,110
Eh. The reason your face

452

00:20:36,194 --> 00:20:40,114
looks all... like that.

453

00:20:40,198 --> 00:20:43,618
[sighs] I don't know.
You know, sad and shit.

454

00:20:53,169 --> 00:20:54,087
[gasps]

455

00:20:54,170 --> 00:20:56,130
Uh, Mark.

456

00:20:56,214 --> 00:20:58,049
Oh, hey, Eve.

457

00:20:58,132 --> 00:20:59,842
You here to see Rex?

458

00:20:59,926 --> 00:21:03,262
Yeah. I try to
stop in when I can.

459

00:21:04,222 --> 00:21:07,266
Oh, these? Uh, um,

460

00:21:07,350 --> 00:21:10,979

turns out Rex really likes
home decorating magazines.

461

00:21:12,105 --> 00:21:15,733

I think it's because he's
never really had a home.

462

00:21:15,817 --> 00:21:18,778

Hey, I haven't seen you
since Kate's funeral.

463

00:21:18,861 --> 00:21:20,488

Are you okay, Mark?

464

00:21:20,571 --> 00:21:22,865

Yeah. No, um,

465

00:21:22,949 --> 00:21:24,993

I'm fine. [Chuckles]

466

00:21:25,076 --> 00:21:28,830

Anyway, I-I got to run,
so I'll see you around.

467

00:21:28,913 --> 00:21:30,373

Okay.

468

00:21:30,456 --> 00:21:32,625

Bye.

469

00:21:32,709 --> 00:21:34,585

- [door opens]

- Eve!

470

00:21:34,669 --> 00:21:37,505

[grunts] The bearer
of spring colors

471
00:21:37,588 --> 00:21:41,092
and waterfall
countertops. [Groans]

472
00:21:41,175 --> 00:21:44,804
You're the only person I know
who still reads magazines.

473
00:21:44,887 --> 00:21:48,141
Whoa, ho, ho, ho! I'm
cultured like that.

474
00:21:48,224 --> 00:21:50,935
And plus, the Internet sucks.

475
00:21:52,311 --> 00:21:53,855
So, I just

476
00:21:53,938 --> 00:21:55,690
- ran into Mark, and...
- Ugh.

477
00:21:55,773 --> 00:21:57,358
I know, right?

478
00:21:57,442 --> 00:22:00,695
He and Amber are...
[blows raspberry]

479
00:22:00,778 --> 00:22:03,448
Wait, what does that mean?

480
00:22:03,531 --> 00:22:05,158
Oh, oh, oh! [Grunts]

481 .

00:22:05,241 --> 00:22:07,285
Ten best bedroom makeovers?

482

00:22:07,368 --> 00:22:09,203
[chuckles] Yes, please.

483

00:22:10,788 --> 00:22:12,373
[Debbie] So, Helga,

484

00:22:12,457 --> 00:22:14,792
you've been a
nanny for 30 years.

485

00:22:14,876 --> 00:22:17,545
- Children are my life.
- [Oliver laughs]

486

00:22:17,628 --> 00:22:20,548
Your résumé's very impressive.

487

00:22:20,631 --> 00:22:22,258
Yes.

488

00:22:22,341 --> 00:22:24,181
But I don't think you're
the right fit for us.

489

00:22:24,260 --> 00:22:26,554
- No?
- No.

490

00:22:26,637 --> 00:22:28,431
I'm not comfortable
hiring a spy.

491

00:22:28,514 --> 00:22:32,351
Spy? I... I don't understand.

492
00:22:32,435 --> 00:22:34,187
I was married to
Nolan for 20 years.

493
00:22:34,270 --> 00:22:36,773
I can spot Cecil's
people a mile away.

494
00:22:36,856 --> 00:22:39,275
So, thank you. Bye-bye.

495
00:22:39,358 --> 00:22:42,570
[scoffs] That man
cannot take a hint.

496
00:22:42,653 --> 00:22:44,197
[knock on door]

497
00:22:45,239 --> 00:22:47,617
Hi. I'm April Howsam,

498
00:22:47,700 --> 00:22:49,243
here for the nanny position.

499
00:22:49,327 --> 00:22:52,789
Before we begin, you should
know that Cecil sent me.

500
00:22:52,872 --> 00:22:54,272
Now, I wasn't
supposed to tell you,

501
00:22:54,332 --> 00:22:55,583
but I think it's unacceptable

502

00:22:55,666 --> 00:22:57,752
to mislead a potential employer.

503

00:22:57,835 --> 00:22:59,879
Especially one
looking for someone

504

00:22:59,962 --> 00:23:01,923
to take care of their child.

505

00:23:05,176 --> 00:23:07,053
Please come in.

506

00:23:07,136 --> 00:23:10,807
As you can see, I have
extensive experience

507

00:23:10,890 --> 00:23:12,183
working with gifted children

508

00:23:12,266 --> 00:23:14,477
ranging from newborns
to late teens.

509

00:23:14,560 --> 00:23:16,229
So, you know that Oliver is...

510

00:23:16,312 --> 00:23:18,231
Half Thraxan, half Viltrumite.

511

00:23:18,314 --> 00:23:22,068
I also know that Nolan Grayson,
or Omni-Man, is Oliver's father.

512

00:23:22,151 --> 00:23:24,946
And that your son
Mark, also Invincible,

513
00:23:25,029 --> 00:23:26,697
is Oliver's half-brother.

514
00:23:26,781 --> 00:23:29,033
You've been thoroughly
briefed, I see.

515
00:23:29,117 --> 00:23:31,994
My philosophy on child
rearing is simple.

516
00:23:32,078 --> 00:23:36,916
Encourage a child's natural
curiosity for the world...

517
00:23:36,999 --> 00:23:38,751
Here you go, buddy.

518
00:23:40,211 --> 00:23:42,547
While giving him structure

519
00:23:42,630 --> 00:23:45,174
and a safe space
to grow and learn.

520
00:23:45,258 --> 00:23:48,094
I also play a mean lullaby

521
00:23:48,177 --> 00:23:49,470
on the ukulele.

522
00:23:49,554 --> 00:23:52,056
I appreciate your
honesty, April.

523

00:23:52,140 --> 00:23:55,101
But I don't want a
GDA agent in my house

524

00:23:55,184 --> 00:23:58,771
running interference for
Cecil on how to raise Oliver.

525

00:23:58,855 --> 00:24:02,733
There's only a handful of people
in the world with my skill set.

526

00:24:02,817 --> 00:24:05,027
This allows me job security

527

00:24:05,111 --> 00:24:07,697
and freedom from
government oversight.

528

00:24:07,780 --> 00:24:09,907
I work for you, Ms. Grayson,

529

00:24:09,991 --> 00:24:12,869
not Cecil. Period.

530

00:24:12,952 --> 00:24:14,287
You're the boss.

531

00:24:14,370 --> 00:24:16,205
Not him.

532

00:24:16,289 --> 00:24:18,082
[short chuckle] Mama boss.

533

00:24:18,166 --> 00:24:20,918
[laughs] See?

534

00:24:21,002 --> 00:24:23,171
Oliver knows who's in charge.

535

00:24:23,254 --> 00:24:25,506
[coos] Mama boss.

536

00:24:31,262 --> 00:24:33,973
[Cecil] Real nice place
you made here, Eve.

537

00:24:34,056 --> 00:24:35,183
Cecil?

538

00:24:35,266 --> 00:24:37,351
[Cecil] Reminds me
of where I grew up.

539

00:24:39,020 --> 00:24:42,106
I wanted to thank you,
personally, for helping out

540

00:24:42,190 --> 00:24:44,525
with the whole squid business.

541

00:24:44,609 --> 00:24:47,528
And to once again offer you
a spot on the Guardians.

542

00:24:47,612 --> 00:24:51,115
- [sighs] Cecil...
- Dupli-Kate's dead.

543

00:24:51,199 --> 00:24:54,368
Rae and Rex are in the
hospital, and Immortal is

544

00:24:54,452 --> 00:24:57,788
well, let's be frank... his head
is not in the game right now.

545

00:24:57,872 --> 00:25:00,958
So, what do you say?
Ready to join the team?

546

00:25:01,042 --> 00:25:03,628
You're old friends with
half of 'em anyway.

547

00:25:03,711 --> 00:25:06,672
[sighs] Cecil

548

00:25:06,756 --> 00:25:10,635
uh... you know, I'm
still figuring out

549

00:25:10,718 --> 00:25:12,303
what kind of hero I want to be.

550

00:25:12,386 --> 00:25:14,222
And that's not
the kind of person

551

00:25:14,305 --> 00:25:15,848
you need on the Guardians.

552

00:25:17,350 --> 00:25:20,186
But you know how to find me
if you need my help again.

553

00:25:20,269 --> 00:25:23,606
And you know where to find
me when you change your mind.

554

00:25:23,689 --> 00:25:25,024
Thanks for your time, Eve.

555

00:25:25,107 --> 00:25:27,109
I'll leave you to
your guest now.

556

00:25:28,069 --> 00:25:29,362
What guest?

557

00:25:29,445 --> 00:25:30,988
[Amber] Eve?

558

00:25:31,072 --> 00:25:32,114
You up there?

559

00:25:33,115 --> 00:25:34,659
Amber?

560

00:25:34,742 --> 00:25:37,954
[panting] Your place really
blends in with the trees.

561

00:25:38,037 --> 00:25:40,539
I walked past it,
like, five times.

562

00:25:42,083 --> 00:25:43,376
Can we talk?

563

00:25:44,377 --> 00:25:46,754
[up-tempo jazz playing quietly]

564

00:25:56,389 --> 00:25:58,307
[door opens, closes]

565

00:25:58,391 --> 00:26:01,394
I told you it's gonna
be another four hours.

566

00:26:01,477 --> 00:26:03,729
You want it done
fast or done right?

567

00:26:04,897 --> 00:26:06,023
[Mark] Hey, Art.

568

00:26:06,107 --> 00:26:07,942
Mark.

569

00:26:08,025 --> 00:26:09,777
Sorry, I-I thought
you were someone else.

570

00:26:09,860 --> 00:26:11,153
Just leave your suit

571

00:26:11,237 --> 00:26:13,281
and I'll have it
fixed by morning.

572

00:26:13,364 --> 00:26:15,700
I actually came to talk.

573

00:26:15,783 --> 00:26:17,827
But if you're busy, I can...

574

00:26:17,910 --> 00:26:21,205
- What's on your mind?
- Well, um...

575

00:26:23,749 --> 00:26:25,835
Ah, I see.

576
00:26:25,918 --> 00:26:26,961
[laughs]

577
00:26:27,044 --> 00:26:28,254
Girl trouble.

578
00:26:28,337 --> 00:26:30,589
That obvious, huh?

579
00:26:30,673 --> 00:26:32,925
It's all over your face, kid.

580
00:26:33,009 --> 00:26:34,135
Pull up a chair.

581
00:26:37,596 --> 00:26:42,393
And I, I love Amber and I
want to be with her, but

582
00:26:42,476 --> 00:26:45,730
it-it feels like the universe
is conspiring against us.

583
00:26:45,813 --> 00:26:50,067
Ugh. It doesn't matter if you're
a superhero or an ordinary Joe.

584
00:26:50,151 --> 00:26:52,987
Relationships aren't
easy. I should know.

585
00:26:53,070 --> 00:26:55,031
I've been in plenty
of them in my day.

586

00:26:55,114 --> 00:26:57,658
I-I've only dated one guy.

587

00:26:57,742 --> 00:27:00,786
Rex was my first
serious boyfriend.

588

00:27:00,870 --> 00:27:05,374
Which is sad and embarrassing
to admit out loud.

589

00:27:05,458 --> 00:27:07,084
We all got to start somewhere.

590

00:27:07,168 --> 00:27:09,128
You know, we'd known
each other for years,

591

00:27:09,211 --> 00:27:11,130
it just kind of made sense, and,

592

00:27:11,213 --> 00:27:13,966
and it was good for a while.

593

00:27:14,050 --> 00:27:16,469
Until I finally had enough
of him cheating on me

594

00:27:16,552 --> 00:27:19,722
every time he left the tower.

595

00:27:19,805 --> 00:27:22,767
It was the lying that hurt more.

596

00:27:22,850 --> 00:27:25,728
He made me feel like I was crazy
when I started figuring it out.

597

00:27:25,811 --> 00:27:27,063
That really sucked.

598

00:27:27,146 --> 00:27:30,691
Yeah, the lying was the
worst part for me, too.

599

00:27:30,775 --> 00:27:32,252
But I thought after
we got over that,

600

00:27:32,276 --> 00:27:34,236
it'd work out.

601

00:27:34,320 --> 00:27:36,423
Mark puts himself on the line
for people he doesn't even know,

602

00:27:36,447 --> 00:27:38,366
and that takes real

603

00:27:38,449 --> 00:27:41,869
guts to not care what anyone
else thinks, you know?

604

00:27:41,952 --> 00:27:43,430
And Amber always
does the right thing.

605

00:27:43,454 --> 00:27:46,624
It's inspiring. She
makes me a better person.

606

00:27:46,707 --> 00:27:50,086
A real catch. So
what's the problem?

607
00:27:51,128 --> 00:27:53,964
The problem is, I'm...

608
00:27:54,048 --> 00:27:55,466
Invincible.

609
00:27:55,549 --> 00:27:56,842
Whether it's a tsunami

610
00:27:56,926 --> 00:27:59,428
or some psycho with
rocket launchers for arms,

611
00:27:59,512 --> 00:28:00,721
when bad things happen,

612
00:28:00,805 --> 00:28:02,598
Mark has to drop
everything and go.

613
00:28:03,766 --> 00:28:07,019
Yeah. Everything.

614
00:28:07,103 --> 00:28:08,437
Including you.

615
00:28:09,647 --> 00:28:13,275
I don't care when Mark cancels
our date or forgets to text.

616
00:28:13,359 --> 00:28:16,862
I mean, he's saving the
world. It's, it's not that.

617
00:28:16,946 --> 00:28:19,448

It's that it makes
me feel like a

618

00:28:19,532 --> 00:28:21,826
jerk, because I'm
doing exactly to her

619

00:28:21,909 --> 00:28:24,161
what my dad did
to me and my mom.

620

00:28:24,245 --> 00:28:26,038
But we never complained

621

00:28:26,122 --> 00:28:28,165
(because A) it made
us feel like assholes,

622

00:28:28,249 --> 00:28:30,167
(and B) we didn't
want to distract Dad

623

00:28:30,251 --> 00:28:32,086
from saving the world.

624

00:28:34,255 --> 00:28:37,550
[sighs] I-I don't want that
kind of life for Amber.

625

00:28:37,633 --> 00:28:38,926
She deserves better.

626

00:28:39,009 --> 00:28:42,012
Well, if you guys can't
always be together,

627

00:28:42,096 --> 00:28:44,932

then make the times
you are together count.

628

00:28:45,015 --> 00:28:46,934
That doesn't work either.

629

00:28:47,017 --> 00:28:49,061
When we're together,
I feel guilty.

630

00:28:49,145 --> 00:28:52,606
Like I'm taking him away from
people who really need him.

631

00:28:52,690 --> 00:28:54,275
Mark needs someone who

632

00:28:54,358 --> 00:28:55,818
is there for her.

633

00:28:55,901 --> 00:28:57,361
Who really understands

634

00:28:57,445 --> 00:28:59,989
what she's going
through in college and

635

00:29:00,072 --> 00:29:02,908
what it's like
dating a superhero.

636

00:29:02,992 --> 00:29:04,493
I can't talk to anyone about it.

637

00:29:04,577 --> 00:29:06,579
Not my friends. Not my family.

638

00:29:06,662 --> 00:29:09,832
So now I'm the liar
instead of him.

639

00:29:09,915 --> 00:29:11,959
I knew dating Mark
would be difficult.

640

00:29:12,042 --> 00:29:14,003
I just didn't know it
would be so lonely.

641

00:29:14,086 --> 00:29:17,256
- I feel like I'm failing Amber.
- I feel like I'm failing Mark.

642

00:29:17,339 --> 00:29:20,009
You're not saving
the world right now.

643

00:29:20,092 --> 00:29:21,719
And Mark's back on Earth.

644

00:29:21,802 --> 00:29:24,680
So I guess the question you
have to ask yourself is...

645

00:29:24,763 --> 00:29:27,892
[both] Why are you here talking
to me when you should be talking

646

00:29:27,975 --> 00:29:29,226
- to him?
- To her?

647

00:29:29,310 --> 00:29:31,103
Go home, Mark.

648

00:29:31,187 --> 00:29:34,648
Go home and be with
your girlfriend.

649

00:29:36,192 --> 00:29:38,611
Yeah. Thanks for listening, Art.

650

00:29:38,694 --> 00:29:40,696
Hey, your mom told
me what happened

651

00:29:40,779 --> 00:29:42,698
with your dad on Thraxa.

652

00:29:42,781 --> 00:29:46,577
That had to be tough.
Seeing him again.

653

00:29:46,660 --> 00:29:49,288
[Mark] Even after
everything he did,

654

00:29:49,371 --> 00:29:52,082
I didn't realize how
much I missed him.

655

00:29:52,166 --> 00:29:53,375
I don't know.

656

00:29:53,459 --> 00:29:56,504
Maybe that makes me a
bad person or something.

657

00:29:56,587 --> 00:29:59,465
It makes you human.

658

00:29:59,548 --> 00:30:00,775

And then the last
thing he told me

659

00:30:00,799 --> 00:30:03,093

before the Viltrumites
took him away wasn't

660

00:30:03,177 --> 00:30:06,138

"I love you" or "I'm sorry."

661

00:30:06,222 --> 00:30:08,766

It was, "Read my books."

662

00:30:08,849 --> 00:30:10,976
[chuckles] Why did he say that?

663

00:30:11,060 --> 00:30:12,269

I don't know.

664

00:30:12,353 --> 00:30:14,855

My mom threw out all his
stuff when I was away.

665

00:30:14,939 --> 00:30:16,690

I got his travel books
from the library,

666

00:30:16,774 --> 00:30:18,776

but nothing popped out.

667

00:30:18,859 --> 00:30:21,612

Nolan wrote more than
just travel books.

668

00:30:21,695 --> 00:30:22,738

What?

669

00:30:22,821 --> 00:30:24,323
He wrote sci-fi novels

670

00:30:24,406 --> 00:30:26,784
under a pen name
when you were a kid.

671

00:30:26,867 --> 00:30:30,037
None of them sold
great, so he gave it up.

672

00:30:30,120 --> 00:30:33,165
Can you believe he gave
them to me as a tip once?

673

00:30:33,249 --> 00:30:37,253
[laughs] A big spender,
your dad was not.

674

00:30:38,295 --> 00:30:41,924
[Mark] Lost Inside
the Chasm to Oblivion?

675

00:30:42,007 --> 00:30:44,093
Hate Tribes on the Planet Wrekk?

676

00:30:44,176 --> 00:30:47,721
I told Nolan they were
great. Real exciting.

677

00:30:47,805 --> 00:30:50,891
Uh... I never read 'em.

678

00:30:53,352 --> 00:30:55,354
[William] After the

quad got destroyed,

679

00:30:55,437 --> 00:30:58,065
they just rebuilt
it exactly the same.

680

00:30:58,148 --> 00:31:01,485
A missed opportunity,
if you ask me.

681

00:31:01,569 --> 00:31:02,736
I...

682

00:31:02,820 --> 00:31:05,906
I don't remember this.

683

00:31:05,990 --> 00:31:11,161
It, uh, commemorates D.A.
Sinclair's, uh... victims.

684

00:31:12,204 --> 00:31:13,622
Victims?

685

00:31:13,706 --> 00:31:17,585
You're the only one
who, uh... recovered.

686

00:31:18,836 --> 00:31:20,462
You hungry? [Chuckles]

687

00:31:20,546 --> 00:31:24,466
They did upgrade the waffle
maker in the cafeteria.

688

00:31:24,550 --> 00:31:27,094
I see flashes sometimes.

689

00:31:27,177 --> 00:31:31,056
Sinclair's face, a, a scalpel.

690

00:31:31,140 --> 00:31:34,852
But it's like I'm watching
someone else's nightmare.

691

00:31:34,935 --> 00:31:37,646
Am I... me again, William?

692

00:31:37,730 --> 00:31:39,857
What? Of course you're you.

693

00:31:39,940 --> 00:31:43,569
D.A. Sinclair took
so much of me away.

694

00:31:43,652 --> 00:31:45,362
I don't think they found it all.

695

00:31:46,405 --> 00:31:50,284
Who am I if I can't even
remember what I'm missing?

696

00:31:50,367 --> 00:31:52,578
Rick, I'm so sorry.

697

00:31:54,371 --> 00:31:57,374
It's going to be all
right. I promise.

698

00:31:57,458 --> 00:32:00,753
We'll get through this together.

699

00:32:06,175 --> 00:32:08,052
The Man with the Invincible Gun.

700
00:32:08,135 --> 00:32:10,346
[scoffs] Catchy title, Dad.

701
00:32:11,847 --> 00:32:13,724
"Little was known
about the Space Rider.

702
00:32:13,807 --> 00:32:16,644
He was a mystery.
The stuff of legends.

703
00:32:16,727 --> 00:32:18,872
[Mark and Nolan] Stories
about him stretched across"

704
00:32:18,896 --> 00:32:20,481
[Nolan] the 12 galaxies.

705
00:32:20,564 --> 00:32:21,732
But in all of them,

706
00:32:21,815 --> 00:32:23,901
one detail remained constant.

707
00:32:23,984 --> 00:32:26,737
The Infinity Ray.

708
00:32:26,820 --> 00:32:30,783
It was said to emit an
unstoppable energy wave

709
00:32:30,866 --> 00:32:33,452
that destroyed
anything in its path.

710

00:32:33,535 --> 00:32:36,580
But it required a steady hand

711

00:32:36,664 --> 00:32:41,043
and, more importantly,
a steady mind.

712

00:32:42,670 --> 00:32:46,965
For it wasn't a weapon
to be used in haste.

713

00:32:49,968 --> 00:32:52,137
No one has ever
gotten close enough

714

00:32:52,221 --> 00:32:55,265
to study the Infinity
Ray for themselves.

715

00:33:00,562 --> 00:33:04,233
The Space Rider always
makes sure of that.

716

00:33:20,124 --> 00:33:23,961
If the Infinity
Ray is indeed real

717

00:33:24,044 --> 00:33:27,047
and as powerful as
the stories claim,

718

00:33:27,131 --> 00:33:29,049
it poses a huge.

719

00:33:29,133 --> 00:33:30,551
[Mark] "threat to our mission."

720

00:33:31,552 --> 00:33:33,429
Huh. Okay.

721

00:33:35,889 --> 00:33:39,393
Savage Planet, Savage Beasts.

722

00:33:39,476 --> 00:33:41,270
"Our mission was simple.

723

00:33:41,353 --> 00:33:43,123
[Mark and Nolan] To investigate this harsh planet,"

724

00:33:43,147 --> 00:33:46,275
[Nolan] and report back to space command headquarters.

725

00:33:46,358 --> 00:33:49,820
The first thing we noticed was its gravity.

726

00:33:49,903 --> 00:33:53,741
The planet was so dense and its pull so strong,

727

00:33:53,824 --> 00:33:55,659
we could barely move.

728

00:33:57,578 --> 00:33:59,747
After finding no usable resources,

729

00:33:59,830 --> 00:34:02,499
my partner and I were ready to return home.

730

00:34:02,583 --> 00:34:05,085

But the planet had other plans.

731

00:34:05,169 --> 00:34:06,503
[groans]

732

00:34:06,587 --> 00:34:07,796
[gasps]

733

00:34:09,922 --> 00:34:11,425
[snarls]

734

00:34:11,507 --> 00:34:14,553
- Ragnarrs.
- [roaring]

735

00:34:16,804 --> 00:34:20,016
[grunting]

736

00:34:28,817 --> 00:34:31,737
In an instant, I was surrounded,

737

00:34:31,820 --> 00:34:33,739
swarmed, overwhelmed.

738

00:34:33,822 --> 00:34:37,117
I've battled creatures
ten times their size.

739

00:34:38,159 --> 00:34:40,329
But because of the
gravity on this planet,

740

00:34:40,411 --> 00:34:44,458
Ragnarrs had evolved
strength like no other.

741

00:34:46,877 --> 00:34:48,253
[Nolan shouts]

742

00:34:50,214 --> 00:34:52,966
I had grossly underestimated
these creatures,

743

00:34:53,050 --> 00:34:55,469
and I feared this place.

744

00:34:55,552 --> 00:34:57,513
[Mark] "would be my grave."

745

00:34:57,596 --> 00:34:59,389
Wait.

746

00:35:00,390 --> 00:35:01,934
No way.

747

00:35:06,355 --> 00:35:07,898
[Immortal] What do
you want, Cecil?

748

00:35:07,981 --> 00:35:10,275
[Cecil] [sighs] Bermuda.

749

00:35:10,359 --> 00:35:12,361
I hear it's lovely
this time of year.

750

00:35:13,403 --> 00:35:15,280
What are you talking about?

751

00:35:15,364 --> 00:35:19,409
You and a long overdue vacation.

752

00:35:19,493 --> 00:35:20,744
On the house.

753

00:35:20,828 --> 00:35:22,704
No.

754

00:35:22,788 --> 00:35:24,122
I wasn't asking.

755

00:35:24,206 --> 00:35:26,166
[snarls]

756

00:35:26,250 --> 00:35:28,168
How dare you?

757

00:35:28,252 --> 00:35:30,921
Psych's concerned. So am I.

758

00:35:31,004 --> 00:35:32,840
And since you refuse to
see our specialists...

759

00:35:32,923 --> 00:35:35,968
I don't need your pinheads
poking around my brain!

760

00:35:36,051 --> 00:35:38,095
Kate's death was
difficult for everyone,

761

00:35:38,178 --> 00:35:39,596
but I need you to...

762

00:35:39,680 --> 00:35:41,431
I said I'm fine!

763

00:35:41,515 --> 00:35:43,267
[earpiece beeps]

764
00:35:43,350 --> 00:35:45,018
What?

765
00:35:45,102 --> 00:35:46,436
Send it here.

766
00:35:47,479 --> 00:35:48,605
What is that?

767
00:35:48,689 --> 00:35:51,316
Someone's coming in
hot from deep space.

768
00:35:51,400 --> 00:35:52,484
Omni-Man.

769
00:35:53,527 --> 00:35:54,736
Immortal, wait.

770
00:35:54,820 --> 00:35:57,322
Immortal! Fuck.

771
00:35:57,406 --> 00:35:58,532
Donald.

772
00:36:01,743 --> 00:36:04,454
[Allen] Ugh. Where did
Invincible say he lived again?

773
00:36:04,538 --> 00:36:06,331
Crap. This is gonna be tricky.

774
00:36:06,415 --> 00:36:07,416

[Immortal grunts]

775

00:36:08,458 --> 00:36:10,294

[Allen] Whoa, hey. Hi?

776

00:36:10,377 --> 00:36:12,504

I think there's been
a misunderstanding.

777

00:36:13,630 --> 00:36:15,424

[Immortal] How can
I hear you speak?

778

00:36:15,507 --> 00:36:18,093

[Allen] Okay, it-it's
just this implant I have.

779

00:36:18,176 --> 00:36:20,053

It lets us communicate
telepathically.

780

00:36:20,137 --> 00:36:21,346

It's not a big deal.

781

00:36:21,430 --> 00:36:22,848

[Immortal] Get out of my head!

782

00:36:22,931 --> 00:36:24,099

[grunting]

783

00:36:24,182 --> 00:36:25,535

[Allen] Hey, I am
not here to fight.

784

00:36:25,559 --> 00:36:27,102
I'm just looking for Invincible.

785
00:36:27,185 --> 00:36:29,813
[Immortal] Invincible?
Omni-Man sent you!

786
00:36:29,897 --> 00:36:31,648
[Allen] No.

787
00:36:31,732 --> 00:36:33,358
And chill the hell out.

788
00:36:33,442 --> 00:36:35,569
[both grunting]

789
00:36:35,652 --> 00:36:37,279
[Allen] I do not want
to hurt you, sir.

790
00:36:39,281 --> 00:36:40,824
Ooh, that hurt.

791
00:36:40,908 --> 00:36:42,951
Ooh, you crossed the
line with that one.

792
00:36:43,035 --> 00:36:44,202
[Immortal] I'll kill you!

793
00:36:44,286 --> 00:36:45,662
[Allen] We just met.

794
00:36:45,746 --> 00:36:46,997
- [both grunting]
- [Mark] Stop.

795
00:36:47,080 --> 00:36:48,683
- [Allen] Invincible.

- [Immortal] Invincible.

796

00:36:48,707 --> 00:36:50,292

[Mark] What the
hell is going on?

797

00:36:50,375 --> 00:36:51,627

[Allen] I don't know.

798

00:36:51,710 --> 00:36:53,128

I came here looking for you,

799

00:36:53,211 --> 00:36:55,589

and then, suddenly, this
douche bag attacked me.

800

00:36:55,672 --> 00:36:57,799

You have those on Earth,
right? Douchebags?

801

00:36:57,883 --> 00:37:00,636

[Mark] Allen's my
friend. He's a good guy.

802

00:37:02,471 --> 00:37:05,015

[Allen] Oh, um, my
thing only works

803

00:37:05,098 --> 00:37:06,266

between me and someone else,

804

00:37:06,350 --> 00:37:08,352

not between two
other someone elses.

805

00:37:08,435 --> 00:37:09,686

It's a design flaw.

806
00:37:09,770 --> 00:37:11,210
I-I'm told there's
an update coming.

807
00:37:11,271 --> 00:37:14,441
[Mark] Right. Um,
can you tell him?

808
00:37:14,524 --> 00:37:16,401
[Allen] Uh, yeah, with pleasure.

809
00:37:16,485 --> 00:37:19,112
Hi, sir. Mark says I'm a pal.

810
00:37:19,196 --> 00:37:21,657
He also says I'm essentially
the king of space,

811
00:37:21,740 --> 00:37:23,617
uh, so you should
be very nice to me.

812
00:37:23,700 --> 00:37:25,869
Also, he says he
hates your dumb beard

813
00:37:25,953 --> 00:37:28,538
because it's missing all
the best parts of a beard.

814
00:37:28,622 --> 00:37:29,998
These parts.

815
00:37:30,082 --> 00:37:31,750
[Immortal] I don't believe you.

816

00:37:33,085 --> 00:37:34,503
[Allen] He doesn't believe me.

817

00:37:34,586 --> 00:37:37,047
[Mark] Did Allen attack
you or threaten you?

818

00:37:37,130 --> 00:37:38,924
[Allen] Oh, good question.

819

00:37:39,007 --> 00:37:41,051
Mark wants to know
if I attacked you

820

00:37:41,134 --> 00:37:43,637
or threatened you,
which I totally didn't,

821

00:37:43,720 --> 00:37:47,099
because you just charged
up here and attacked me.

822

00:37:47,182 --> 00:37:50,060
Not very heroic of you,
Earth superhero of Earth.

823

00:37:50,143 --> 00:37:51,144
[Immortal] I...

824

00:37:54,356 --> 00:37:57,401
I thought you were someone else.

825

00:37:59,695 --> 00:38:01,613
[Allen] What the hell
is that guy's problem?

826

00:38:01,697 --> 00:38:03,907
[Mark] His girlfriend just died.

827

00:38:03,991 --> 00:38:06,576
[Allen] Well, now I feel
like a giant douche bag.

828

00:38:06,660 --> 00:38:07,995
You do have them, right?

829

00:38:08,078 --> 00:38:09,913
If I'm gonna keep
making that reference.

830

00:38:09,997 --> 00:38:11,581
Look, we need to talk.

831

00:38:11,665 --> 00:38:14,084
Can we go somewhere that's
not, like, in space?

832

00:38:14,167 --> 00:38:15,752
And also, for future reference,

833

00:38:15,836 --> 00:38:17,629
will you just point
to where you live?

834

00:38:17,713 --> 00:38:19,148
[♪ That Kid CG: "Wild and
Free"] - ♪ Spend that money ♪

835

00:38:19,172 --> 00:38:20,966
♪ I ain't judgin' you ♪

836

00:38:21,049 --> 00:38:23,719
♪ But I ain't splittin' nothing

'less I'm blood with you ♪

837

00:38:23,802 --> 00:38:26,054

♪ Just 'cause I cut don't
mean I'm stuck with you ♪

838

00:38:26,138 --> 00:38:27,639

♪ Shit, I'm a
rapper, cut it off ♪

839

00:38:27,723 --> 00:38:29,516

♪ Like a Lunchable, sheesh ♪

840

00:38:29,599 --> 00:38:31,059

♪ So, if you wild and you free ♪

841

00:38:31,143 --> 00:38:34,938

♪ Yeah, baby, let's
get wild and get free ♪

842

00:38:35,022 --> 00:38:37,024

♪ So, if you wild and you free ♪

843

00:38:37,107 --> 00:38:39,568

♪ Yeah, baby, let's
get wild and get free ♪

844

00:38:39,651 --> 00:38:41,903

♪ Huh, never been the type ♪

845

00:38:41,987 --> 00:38:42,904

♪ Never paid for it ♪

846

00:38:42,988 --> 00:38:44,090

♪ Huh, but I got some patience ♪

847

00:38:44,114 --> 00:38:45,240
♪ I can wait for it ♪

848

00:38:45,323 --> 00:38:46,533
♪ Huh, ain't finna lie ♪

849

00:38:46,616 --> 00:38:48,285
♪ You got that cake, boy ♪

850

00:38:48,368 --> 00:38:51,288
♪ Shit, I wanna cut and
grip it like a skateboard ♪

851

00:38:51,371 --> 00:38:53,707
♪ Spend that money,
I ain't judgin' you ♪

852

00:38:53,790 --> 00:38:56,418
♪ But I ain't splittin' nothing
'less I'm blood with you ♪

853

00:38:56,501 --> 00:38:58,962
♪ Just 'cause I cut don't
mean I'm stuck with you ♪ ♪

854

00:38:59,046 --> 00:39:01,214
[Mark] All right, we
should be good now.

855

00:39:01,298 --> 00:39:03,133
You know, on my planet,

856

00:39:03,216 --> 00:39:05,927
a sock on the door means
somebody's fucking.

857

00:39:06,011 --> 00:39:07,512

Yeah, it's the same here.

858

00:39:10,390 --> 00:39:11,558
[wood creaks]

859

00:39:14,227 --> 00:39:15,312
Oop. Sorry.

860

00:39:16,480 --> 00:39:20,108
You're a lot bigger than
the last time I saw you.

861

00:39:20,192 --> 00:39:22,336
Apparently, that's what happens
when you almost get murdered

862

00:39:22,360 --> 00:39:25,405
by a bunch of Viltrumites
and you're me.

863

00:39:25,489 --> 00:39:27,824
But get this:

864

00:39:27,908 --> 00:39:31,453
My boss Thaedus is
also a Viltrumite.

865

00:39:31,536 --> 00:39:32,579
What?

866

00:39:32,662 --> 00:39:33,997
I know, right? It turns out,

867

00:39:34,081 --> 00:39:36,666
he rebelled against the
Empire, like, years ago.

868

00:39:36,750 --> 00:39:38,710
So, that makes two of you.

869

00:39:38,794 --> 00:39:41,171
It's not much,
but it is a start.

870

00:39:41,254 --> 00:39:43,924
Now, if we could only
win over your dad.

871

00:39:44,007 --> 00:39:47,177
Yeah, about my dad...

872

00:39:48,804 --> 00:39:50,555
And they took him away.

873

00:39:50,639 --> 00:39:52,265
Said they're gonna execute him,

874

00:39:52,349 --> 00:39:53,600
if they haven't already.

875

00:39:53,683 --> 00:39:55,977
Um, that is... wow.

876

00:39:56,061 --> 00:39:57,687
That is quite the story.

877

00:39:57,771 --> 00:39:59,648
Do you think my dad's dead?

878

00:39:59,731 --> 00:40:01,983
I don't know.

879

00:40:02,067 --> 00:40:04,319
Viltrumites are weird about
killing their own people.

880

00:40:04,402 --> 00:40:07,864
I think because it doesn't
happen much anymore.

881

00:40:07,948 --> 00:40:10,492
So, why are you here exactly?

882

00:40:10,575 --> 00:40:12,702
Oh, yes. Right. Of course.

883

00:40:12,786 --> 00:40:14,204
[clears throat]

884

00:40:14,287 --> 00:40:16,957
On behalf of Thaедus and
the Coalition of Planets,

885

00:40:17,040 --> 00:40:19,000
I am to escort you to Talescrista

886

00:40:19,084 --> 00:40:21,711
to discuss our war
against the Viltrum Empire

887

00:40:21,795 --> 00:40:23,839
and how you can help.

888

00:40:23,922 --> 00:40:26,216
Grab your stuff Mark,
we got to boogie.

889

00:40:26,299 --> 00:40:27,717
What? No.

890

00:40:27,801 --> 00:40:29,344
I-I just got back from space.

891

00:40:29,427 --> 00:40:32,931
Twice. I'm not going back
just to talk to your boss.

892

00:40:33,014 --> 00:40:35,851
This could be our chance to end
Viltrumite tyranny for good.

893

00:40:35,934 --> 00:40:37,352
Isn't that what you want?

894

00:40:37,435 --> 00:40:39,563
Of course.

895

00:40:39,646 --> 00:40:42,607
But Amber and I are
in a weird place,

896

00:40:42,691 --> 00:40:44,818
and now that my mom's looking
after my half brother,

897

00:40:44,901 --> 00:40:46,528
I can't just ditch her.

898

00:40:47,696 --> 00:40:49,948
Are we gonna have to fight now?

899

00:40:50,031 --> 00:40:52,325
Nah. I don't fight friends.

900

00:40:52,409 --> 00:40:55,203

Because I would win and
then I'd feel terrible.

901

00:40:55,287 --> 00:40:56,705
It's a vicious cycle.

902

00:40:56,788 --> 00:40:58,540
But... I should get going.

903

00:40:58,623 --> 00:41:00,083
Thaedus will not
be happy with me.

904

00:41:00,167 --> 00:41:02,419
Maybe I can help with that.

905

00:41:05,797 --> 00:41:07,465
I have a hunch about something,

906

00:41:07,549 --> 00:41:09,092
but I need a second opinion.

907

00:41:10,969 --> 00:41:14,014
Huh, this place sounds
kind of familiar.

908

00:41:16,433 --> 00:41:19,019
Hey, is that Space Racer?

909

00:41:20,061 --> 00:41:22,147
It's Space Rider in the book.

910

00:41:22,230 --> 00:41:23,857
It's Space Racer in real life,

911

00:41:23,940 --> 00:41:25,609

and he is legendary,

912

00:41:25,692 --> 00:41:27,777
in that no one is sure
if he's real or not.

913

00:41:27,861 --> 00:41:31,948
Okay, so I think everything
in these books is real.

914

00:41:32,032 --> 00:41:34,993
And it's all stuff that
can hurt Viltrumites.

915

00:41:35,076 --> 00:41:37,120
That's why my dad wanted
me to read his books.

916

00:41:37,204 --> 00:41:38,955
He's telling us how
to defeat the Empire.

917

00:41:39,039 --> 00:41:40,582
Oh, shit.

918

00:41:40,665 --> 00:41:43,919
Can I, uh, can I scan these
to take back to the Coalition?

919

00:41:44,002 --> 00:41:45,337
Of course.

920

00:41:45,420 --> 00:41:47,172
Thaedus will be
a lot less pissed

921

00:41:47,255 --> 00:41:49,257

when I show him all of this.

922

00:41:55,055 --> 00:41:56,473

All right. Got it.

923

00:41:56,556 --> 00:41:57,909

It was good seeing
you again, Mark.

924

00:41:57,933 --> 00:41:59,643

Thank you. And I'm very sorry

925

00:41:59,726 --> 00:42:01,645

about your father's impending

926

00:42:01,728 --> 00:42:03,855
or already completed execution.

927

00:42:03,939 --> 00:42:05,815

Uh, thanks.

928

00:42:05,899 --> 00:42:08,235

I-I still don't get
why they took him away

929

00:42:08,318 --> 00:42:10,403

when they could've just
killed him on Thraxa.

930

00:42:10,487 --> 00:42:12,864

I've heard rumors of
a Viltrumite prison

931

00:42:12,948 --> 00:42:14,748

somewhere in space. Maybe
they took him there.

932

00:42:14,824 --> 00:42:16,368
Want me to ask around?

933

00:42:16,451 --> 00:42:18,286
I'd appreciate that.

934

00:42:21,039 --> 00:42:23,083
Tell Thaedus that when
it's time to attack,

935

00:42:23,166 --> 00:42:26,294
when you need someone
for the actual fight,

936

00:42:26,378 --> 00:42:28,171
I'll be there.

937

00:42:28,255 --> 00:42:30,590
Count on it.

938

00:42:33,385 --> 00:42:34,469
[knock on door]

939

00:42:34,552 --> 00:42:35,552
[William] Hey, Mark?

940

00:42:35,595 --> 00:42:36,846
Are you and Amber done yet?

941

00:42:36,930 --> 00:42:38,640
That sock's been on
the door for hours,

942

00:42:38,723 --> 00:42:40,850
and I really need to go to bed.

943

00:42:44,896 --> 00:42:49,067

[Kregg] In order for a
Viltrumite to be executed,

944

00:42:49,150 --> 00:42:51,403

he must be healed and whole.

945

00:42:51,486 --> 00:42:53,655

Worthy to stand and face

946

00:42:53,738 --> 00:42:56,366

the end of his life with honor,

947

00:42:56,449 --> 00:42:59,202

even if his crime
was devoid of it.

948

00:42:59,286 --> 00:43:02,539

Yet, for even such
a craven betrayal,

949

00:43:02,622 --> 00:43:05,542

there is a path to redemption.

950

00:43:05,625 --> 00:43:07,585

Rejoin your people, Nolan.

951

00:43:07,669 --> 00:43:10,547

Let this not be your legacy.

952

00:43:16,761 --> 00:43:19,097

You conquered
hundreds of planets,

953

00:43:19,180 --> 00:43:21,016

brought glory to the Empire.

954
00:43:21,099 --> 00:43:23,560
You were one of our
greatest warriors.

955
00:43:23,643 --> 00:43:26,396
How did a mere moment on Earth

956
00:43:26,479 --> 00:43:30,275
turn you into a weak,
sentimental traitor?

957
00:43:33,403 --> 00:43:34,863
Answer me!

958
00:43:45,081 --> 00:43:47,334
That planet and its
people are toxic

959
00:43:47,417 --> 00:43:49,377
if they could do this to you.

960
00:43:49,461 --> 00:43:51,838
They, too, will pay.

961
00:43:53,757 --> 00:43:55,425
[grunts]

962
00:44:04,559 --> 00:44:06,394
Fucking Martian.

963
00:44:06,478 --> 00:44:08,813
It wasn't enough that you
left me to die on Mars.

964
00:44:08,897 --> 00:44:11,441

You had to trash my place, too?

965
00:44:15,111 --> 00:44:16,988
[groans]

966
00:44:17,072 --> 00:44:18,365
[gagging]

967
00:44:18,448 --> 00:44:20,450
[coughing]

968
00:44:26,456 --> 00:44:28,375
[retches]

969
00:44:29,667 --> 00:44:31,127
[panting]

970
00:44:38,843 --> 00:44:41,054
- [sequid squealing]
- [Rus shouting]

971
00:44:57,529 --> 00:44:59,239
- [door opens, closes]
- [bell rings]

972
00:45:00,615 --> 00:45:02,375
[proprietor] Let me help
you with the jacket.

973
00:45:04,869 --> 00:45:07,288
Mm, an excellent fit,

974
00:45:07,372 --> 00:45:09,582
if I do say so myself.

975
00:45:09,666 --> 00:45:12,627
May I ask, sir,
what's the occasion

976
00:45:12,710 --> 00:45:14,712
for such a fine suit?

977
00:45:16,339 --> 00:45:18,883
I'm visiting an old friend.

978
00:45:26,683 --> 00:45:29,227
[zombies moaning]

979
00:45:40,447 --> 00:45:42,866
Ah, it is good to be home.

980
00:45:42,949 --> 00:45:44,868
[chuckles]

INVINCIBLE



This transcript is for educational use only.
Not to be sold or auctioned.